



IVD

Činidlo pro test OXIDÁZA

CZ

Kat. č.: MLT00022

Pro mikrobiologii

Souprava Činidlo pro test OXIDÁZA je pomocným přípravkem pro diagnostické proužky MIKRO-LA-TEST® OXItest, určené pro detekci cytochromoxidázy pro účely mikrobiologické diagnostiky. Činidlo pro test OXIDÁZA zvyšuje citlivost reakce na cytochromoxidázu. Způsob použití činidla a interpretace reakce jsou obsaženy v pracovním návodu soupravy OXItest.

Souprava Činidlo pro test OXIDÁZA obsahuje:

Činidlo pro OXI 18 ml
Informační leták

Skladování, expirace:

Souprava Činidlo pro test OXIDÁZA se skladuje při teplotě (+2 až +25) °C. Expirace soupravy je vyznačena na každém balení.

Upozornění:

Určeno pro *in vitro* diagnostické použití oprávněnou a profesionálně vyškolenou osobou.
Činidla soupravy nejsou klasifikována jako nebezpečná.

Likvidace odpadů:

Případné zbytky činidla je nutno likvidovat podle vlastních interních předpisů, jako nebezpečný odpad v souladu se Zákonem o odpadech. Papírové a ostatní obaly se likvidují podle druhu materiálu jako tříděný odpad (papír, sklo, plasty).

Datum revize: 13.10. 2016



IVD

Činidlo pro test OXIDÁZA

SK

Kat. č.: MLT00022

Pre mikrobiológiu

Súprava Činidlo na test OXIDÁZA je pomocným prípravkom na diagnostické prúžky MIKRO-LA-TEST® OXItest, určené na detekciu cytochrómoxidázy na účely mikrobiologickej diagnostiky. Činidlo na test OXIDÁZA zvyšuje citlivosť reakcie na cytochrómoxidázu. Spôsob použitia činidla a interpretácia reakcie sú obsiahnuté v pracovnom návode súpravy OXItest.

Súprava Činidlo na test OXIDÁZA obsahuje:

Činidlo na OXI 18 ml
Informačný leták

Skladovanie, expirácia:

Súprava Činidlo na test OXIDÁZA sa skladuje pri teplote (+2 až +25) °C. Expirácia súpravy je vyznačená na každom balení.

Upozornenie:

Určené pre *in vitro* diagnostické použitie oprávnenu a profesionálne vyškolenou osobou.
Činidlá súpravy nie sú klasifikované ako nebezpečné.

Likvidácia odpadov:

Případné zvyšky činidla je nutno likvidovat podľa vlastných interných predpisov v súlade s národnou legislatívou. Papierové a ostatné obaly sa likvidujú podľa druhu materiálu ako triedený odpad (papier, sklo, plasty).

Dátum revízie: 13.10. 2016



IVD

Reagent for OXIDASE test

EN

Cat. No.: MLT00022

For microbiology

Reagent for OXIDASE test is supplementary reagent for MIKRO-LA-TEST® OXItest strips, intended for the detection of bacterial cytochrome oxidase.

The Reagent for OXIDASE test serves for increasing of the OXItest strips sensitivity.

The method of using reagent – follow instructions of the working leaflet in OXItest package.

Reagent for OXIDASE test contains:

Reagent for OXI 18 ml
Information leaflet

Storage, expiration:

The kit is stored at the temperature of (+2 to +25) °C. The expiration of the kit is indicated at each packing.

Warning:

For *in vitro* diagnostic use. To be handled by entitled and professionally educated person.
Reagents of the kit are not classified like dangerous.

Waste disposal:

Contingent rest of the reagent should be liquidated in accordance with any other local and national regulations relating to the safe handling of such materials.
Put packaging paper waste and containers to recycling.

Date of revision: 13.10. 2016





Реактив для теста ОКСИДАЗА



Ном. номер: MLT00022

Для микробиологии

Реактив для теста ОКСИДАЗА – вспомогательный реактив для диагностических полосок MIKRO-LA-TEST® OKSITest, которые предназначены для обнаружения бактериальной цитохромоксидазы.

Реактив для теста ОКСИДАЗА повышает чувствительность реакции на цитохромоксидазу.

Применение реактива и интерпретация результатов указаны в инструкции к набору OKSITest.

Принцип реакции:

Оптимизация pH реакции повышает ее чувствительность.

Набор Реактив для теста ОКСИДАЗА содержит:

Реактив для теста ОКСИДАЗА 18 мл
Инструкцию

Хранение:

При температуре от +2 до +25 °C.

Срок годности:

1 год (срок годности указан на каждой упаковке).

Внимание:

Набор реагентов предназначен для *in vitro* диагностики профессионально обученным лаборантом.

Набор реагентов не относится к категории опасных.

Ликвидация отходов:

Остатки реактива подлежат уничтожению в соответствии с утвержденными внутрибольничными правилами.

Бумажную упаковку сдайте в макулатуру, заводскую тару в сортированный мусор.

Дата проведения контроля: 13.10. 2016



Одczynnik do testu OKSYDAZA



Nr kat.: MLT00022

Do celów mikrobiologicznych

Одczynnik do testu OKSYDAZA to uzupełniający odczynnik stosowany razem z paskami OXItest MIKRO-LA-TEST®, przeznaczony do wykrywania obecności bakteryjnej oksydazy cytochromowej.

Одczynnik służy do zwiększania czułości pasków OXItest.

Sposób użycia odczynnika – zgodnie z instrukcją podaną w ulotce roboczej testu OXItest.

Zestaw Odczynnik do testu OKSYDAZA zawiera:

Одczynnik do OXI 18 ml

Ulotkę informacyjną

Warunki przechowywania, termin ważności:

Zestaw należy przechowywać w temperaturze +2 do +25 °C.

Termin ważności podano na każdym opakowaniu.

Ostrzeżenie:

Zestaw przeznaczony jest wyłącznie do profesjonalnego zastosowania.

Одczynniki zestawu nie są klasyfikowane jako niebezpieczne.

PRZEDSTAWICIELSTWO W POLSCE:

ERBA POLSKA Sp. z o.o., ul. ŚW. FILIPA 23/4, KRAKÓW, 31-150, Polska, tel. kom. +48 510 251 115, e-mail: d.tvrdon@erbamannheim.com, diagnostics@erbamannheim.com, www.erbalachema.com

Data rewizji: 13.10. 2016

USED SYMBOLS / POUŽITÉ SYMBOLY / ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ СИМВОЛЫ / STOSOWANE SYMBOLE



Catalogue Number
Katalógové číslo
Katalógové číslo
Номер каталога
Numer produktu



Lot Number
Číslo šarže
Номер партии
Numer partii



Expiry Date
Datum expirace
Datum expirácie
Срок годности
Data ważności



Manufacturer
Výrobce
Výrobca
Производитель
Producent



CE Mark -
Device comply with
the Directive 98/79/EC
CE značka-vyhovuje smérnici
98/79/EC
CE značka - vyhovuje smernici
98/79/EC
Знак CE - соответствие
Директиве 98/79/EC



In Vitro Diagnostics
In vitro Diagnostikum
Ин витро диагностика
Diagnostyki in vitro



See Instruction for Use
Čítete návod k použití
Čítajte návod k použitiu
Перед использованием
внимательно изучайте инструкцию
Przeczytaj instrukcję



Storage Temperature
Teplota skladování
Teplota skladovania
Температура хранения
Temperatura przechowywania



Национальный знак
соответствия для Украины

